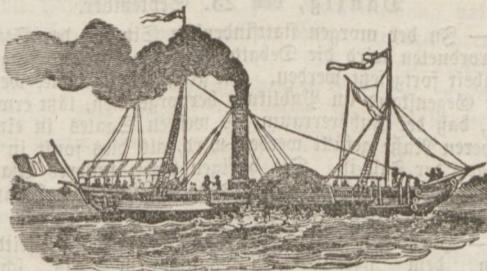


# Danziger Dampfboot.

Nº 222.

Montag, den 23. September.

Das „Danziger Dampfboot“ erscheint täglich Nachmittags 5 Uhr, mit Ausnahme der Sonn- und Festtage. Inserate, pro Spaltzeile 9 Pf., werden bis Mittags 12 Uhr angenommen.



1861.

31ster Jahrgang.

Abonnementspreis hier in der Expedition  
Portehaisengasse No. 5.  
wie auswärts bei allen Königl. Postanstalten  
pro Quartal 1 Thlr.  
Hiesige können auch monatlich mit 10 Sgr. abonniren.

Die verehrten Abonnenten des Danziger Dampfboots werden gebeten, ihre Bestellungen auf dasselbe für das Vierthe Quartal 1861 rechtzeitig erneuern zu wollen. Der Abonnementspreis beträgt hier in der Expedition, wie auswärts bei jeder Königl. Postanstalt pro Quartal 1 Thlr. Zugleich erlauben wir uns, die Freunde und Gönner dieser Zeitung zu bitten, in ihren Kreisen die Aufmerksamkeit auf das „Danziger Dampfboot“ freundlichst lenken und demselben zu seiner noch weiteren Verbreitung förderlich sein zu wollen. Die Redaction.

## Telegraphische Depeschen des „Danziger Dampfboots.“

[Wolfs Telegraphisches Bureau.]

Athen, 20. September 1861.

Gestern Abend hat ein Student, Namens Dosios, auf die von der Promenade zu Pferde zurückkehrende Königin in einer Entfernung von drei Schritten ein Pistol abgefeuert. Die Königin ist unverletzt, Dosios verhaftet. Es herrscht vollständige Ruhe und allgemeine Unwillie.

Bern, Sonnabend 21. September, Nachmitt. Der französische Botschafter bei der Eidgenossenschaft Marquis de Turgot hat, ohne die Beantwortung der ersten Note abzuwarten, der Schweizer Regierung neue Mittheilungen über die Carrara-Angelegenheit gemacht, welche in einem ziemlich versehenden Tone gehalten sind.

London, Sonntag 22. September, Mittags. Nach Berichten aus Newyork vom 11. d. ging daselbst das Gericht, daß die Union neue Expeditionen nach der Südküste vorbereite. General Polk hatte den Vorschlag gemacht, daß die Truppen der Konföderation sowohl wie die der Union Kentucky verlassen, und so dessen Neutralität respektiren sollen. Der Staatssekretär der auswärtigen Angelegenheiten Seward hat das Schreiben des Kaisers von Russland beantwortet und in der Antwort dasselbe eine neue Garantie der Freundschaft zwischen beiden Staaten genannt.

Paris, 20. September.

Der „Patrie“ zufolge wird der König von Holland am 15. October nach Compiègne kommen, um dasselbst fünf Tage zu verweilen.

Der Abschluß des Handelsvertrags zwischen Frankreich und Preußen gilt als nahe bevorstehend.

Der Papst hat in seiner jüngsten Allocution erklärt, es sei unmöglich mit gottlosen Feindseligkeiten zu transfigurieren, diejenigen, die dies für möglich erachteten, seien in einer Täuschung besangen. (H. N.)

## Cur Warnings und Lehre.

Um zu erfahren, wie Andere es treiben, soll man ihr's eigene Herz blicken; aber um zu wissen, wie man selbst zu leben, zu denken und zu handeln hat, blicke man auf Andere. Erkennen wir eintheils die Verirrungen unserer Mitmenschen, deren Schuld und unabwendbare Strafe als warnende, abschreckende Zeichen, so leuchten uns andertheils auch wieder Größe der Seele, Stärke des Characters, Tugend und Rechtschaffenheit mit ihren Siegen in dem heißen Kampf des Lebens zur Macheiferung entgegen und sind uns Leitsterne auf dem wogenden Ocean der menschlichen Leidenschaften. Für uns Deutsche ist, was unser politisches Leben anbelangt, jetzt besonders wichtig, einen Blick auf die nordamerikanischen Staaten zu werfen. Seltener wohl kann uns etwas zum Nachdenken über unsere eigene politische Verfassung mehr anregen, als der jetzt in den selben herrschende Zustand, welcher von Tag zu Tag bestimmter als ein abschreckendes Zeichen hervortritt. Es sind noch nicht viel Jahre vergangen, seitdem die nordamerikanischen Freistaaten nicht nur die Blicke von Deutschland, sondern von ganz Europa

auf sich zogen, indem sie als die Blüthenkrone der gesamten Geschichtsentwicklung, als die vollendete Staatsverfassung geprägt wurden. Man kann auch nicht anders sagen, als daß jene Verfassung wirklich als ein Meisterstück des menschlichen Verstandes imponieren mußte; denn sie war eine Organisation, welche die Selbstständigkeit der, zu der Union gehörenden verschiedenen Einzelstaaten vollkommen zu wahren vermochte und sie dennoch in ihrem inneren Zusammenhang als ein höheres Ganze erscheinen ließ: ein Gebäude von so viel bewunderter politischer Architektur und Höhe, daß es den Anschein gewann, als müsse Jeder, der darin wohne, glücklich sein. Dies Gebäude steht jetzt öde und wie eine Halle der Schrecken da, indessen seine glücklich geprägten Bewohner an seinem Einsturz mit aller Kraft arbeiten. Woher röhrt diese sonderbare Erscheinung? Wenn in einem nach den Regeln der Geundheit prächtig gebauten und bequem eingerichteten Hause die Bewohner desselben von schweren Krankheiten auf das Lager geworfen werden und viele Schmerzen ausstehen; so wird kein vernünftiger Mensch behaupten, daß das Haus der Grund der traurigen Erscheinung sei, zumal dieses mit seiner Einrichtung den physischen Organismus gegen die schädlichen Einwirkungen schützt. Ebenso wird auch kein Mensch, der nicht zur Fahne der Unvernunft geschworen, zu behaupten wagen, daß die staatliche Verfassung Nordamerika's die Ursache seiner jetzt eingetretenen Zerrüttung und schweren Leiden sei. Die Ursache derselben liegt in etwas ganz Anderem. Wer die Romane gelesen, welche in den letzten zehn Jahren von nordamerikanischen Schriftstellern geschrieben wurden, der wird schon im Stande sein, sich jene sonderbare Erscheinung zu erklären. Diese Romane erscheinen freilich Manchem als die Ausgeburt einer ganz verdüsterten, aller Realität übermäßig höhn sprechenden Phantasie; doch wer sie aufmerksam liest, der wird bald erkennen, daß ihre Charaktere nach dem Leben gezeichnet sind und sie uns in ihrer Entwicklung ein getreues Bild der transatlantischen Zustände geben. Diese von Vielen für unmöglich gehaltenen, aber dennoch in Wahrheit bestehenden Zustände sind eine Verjüngung aller Moral und Tugend, eine Pest im tiefsten Kern der menschlichen Natur und vermögend, ein ganzes Geschlecht zu begraben.

Sie sind entstanden, weil man den Materialismus zum Gott erhoben und alle Idealität verhöhnt und verippt hat, weil man zuletzt weiter nichts mehr kannte, als den gemeinen physischen Genuss. Darum sind die Söhne Nordamerika's jetzt unfähig, die von ihren Vätern empfangene Erbschaft zu behaupten. Ein ganzes Geschlecht wird im Blutmeer ertrunken müssen, ehe sich wieder ein lebensfähiger Zustand erzeugt. Der Geschichtsgeist übt seine Allgewalt und hält stets ein furchtbare Gericht. Wie in Amerika so hat sich auch bei uns eine gewisse Herrschaft des Materialismus hervorgearbeitet. Wenn mir, sagen die Leute, Handel und Gewerbe gehen, so ist alles gut. Das ist grundsätzlich; denn was nützen uns Handel und Gewerbe, wenn wir die Früchte derselben zu schlechten Zwecken anwenden? Was nützt uns der schönste Ausbau unserer politischen Verfassung, wenn wir an Leib und Seele stark darin wohnen? Wie sehr die, nur zu weit um sich greifende Verläugnung alles idealen Lebens den Neuhmuth und die Brutalität erzeugt, davon haben wir genug Beweise. Erfahren wir nicht Thatachen, die an das alte Sprichwort: Hochmuth kommt vor dem Falde! höchst ungemein erinnern? — Möge uns die furchtbare Niederlage, welche der nordamerikanische Hochmuth erleidet, warnen und uns lehren, daß wir in etwas Anderem, als in dem Materialismus unser Heil zu suchen.

## Rundschau.

Berlin, 21. September.

Die hiesige Stadtverordnetenversammlung hat gestern in geheimer Sitzung beschlossen, bei Gelegenheit der Krönungsfeierlichkeit die zum Bau eines Kanonenboots erster Klasse erforderliche Summe im Betrage von 80,000 Thlr. zur Verfügung zu stellen.

Die städtische Deputation, welche den Krönungsfeierlichkeiten in Königsberg beiwohnen wird, zählt zu ihren Mitgliedern den Oberbürgermeister Krausnick, den Bürgermeister H. Demann, die Stadträthe Appelius, Risch und Seeger und die Stadtverordneten Lüttig, Schaeffer, Diesterweg, Fürst, Kühne, Steinlein, Tondeur, Volkart.

Wie man hört, hat die hiesige Hutmacherinbung beschlossen, bei der Einholung des Königs, nach der Messe desselben von der Krönung, einen großen Hut mit einem Durchmesser von 25 Fuß und darunter kleine Hüte in der Zahl der deutschen Staaten und in den verschiedenen Landesfarben derselben auf der Spitze einer Stange zu tragen. So wird man Deutschland endlich einmal — wenigstens symbolisch — unter Einen Hut gebracht sehen.

Man hat hier Kenntniß von einer dänischen Denkschrift erhalten, welche für den Fall eines Krieges mit Preußen das schon vorhandene preußische Kanonenboot-Geschwader durchaus nicht gering anstellt und die Ansicht äußert, daß sich eine Blokade, wie sie 1848 gehabt worden, unmöglich jetzt noch durchführen lasse, da zu den drei Odermündungen allein ansehnliche Seestreitkräfte gehören, wenn ihnen die Kanonenboote nicht gefährlich werden sollen.

Magdeburg, 18. Sept. Die Friedrichstadt, wo auf dem Durchmarsch befindlich entlassene Reserveisten des schlesischen Füsilier-Regiments No. 38 einquartirt waren, war in der vergangenen Nacht von 1—3 Uhr der Schauplatz sehr aufregter und aufregender Scenen. Der Premierlieutenant v. Sobbe, im „Regenbogen“ in Quartier, kam in Begleitung seines Bruders, des Handlungsteihrlings, v. Sobbe, und des Secondlieutenants Puzki in der Nacht gegen 1 Uhr aus der Stadt nach dem „Regenbogen“ und begehrte stürmisch Einlaß. Der Hausschnecht August Lahne erwachte erst allmälig und öffnete zunächst den neben der Hausthür befindlichen Fensterladen, um zu sehen, wer draußen sei. Während dieser Zeit hörte der Sohn der Wirthin, der durch das Pochen aufgewacht war, wie der Lieutenant v. Sobbe von seinem Begleiter aufgereizt wurde, dem Hausschnecht sein Jögern zu vergelten, so auch den mehrmaligen Ruf:

„Stich den Hund nieder!“ Während darauf der Hausschnecht ohne Verzug aufflocht, fährt ihm v. Sobbe mit den Worten an: „Geschehe er, daß er mich erkannt hat! Warum hat er nicht gleich aufgemacht?“ Der Hausschnecht antwortet, daß er ihn vor dem Deffnen des Ladens nicht erkannt haben könne und nachher gleich aufgeschlossen habe, und will sich abwenden. Da durchbohrt v. Sobbe den Hausschnecht auf der linken Brustseite so, daß sein Säbel beide Lungenflügel, wie die Obduktion ergeben hat, trifft. Von Angst getrieben, läuft der Hausschnecht mit Blizzesschnelle über den Hof in einen Pferdestall und schleicht sich von da an das Fenster eines im „Regenbogen“ wohnenden Maklers, klopft an und bittet einen Arzt für ihn zu holen. Der Lieutenant v. Sobbe steht unterdrückt mitten im Hofe und seine Begleiter in der nach dem Hofe führenden Thür. Einer von ihnen ruft: „Läßt den Hund laufen, es hat's keiner gesehen!“ Da öffnete jener Makler das Fenster und ruft: „Allerdings habe ich es gesehen!“ Augenblicklich flürzt v. Sobbe auf das Fenster zu und stößt zweimal seinen Säbel durch dasselbe; noch jetzt zeugen die Stiche in den Gardinen von Sobbe's Thaten. Mittlerweise ist der Hausschnecht in das Gastr Zimmer gegangen und wird von dem Sohne der Wirthin und einem du jour habenden Steueraufseher entkleidet und auf sein Bett gelegt. Ein Hülfsschirurg wird schnell herbeigeholt, v. Sobbe schickt seinen Burschen zur Hölle in das Zimmer, kommt darauf selbst und erkundigt sich, ob die Wunde gefährlich sei. Da tut plötzlich der Lieutenant Puzki in's Zimmer und spricht lärmend von Verhaftung einer Person. Er lag nämlich in dem dem „Regenbogen“ vis-à-vis befindlichen „Schwarzen Adler“ in Quartier und hatte mit einem Nieder des Hauses, der sich Ruhe ausbat, Streit bekommen. Von Sobbe bittet den Lieutenant Puzki zu Bette zu gehen.

Leptere entfernt sich und stellt eine herbei gekommene Patrouille von zwei Mann vor die Stubentür jenes Niethers zur Bewachung derselben. Dieser hat unterdessen seine Stubentür verriegelt und Pukki läßt einen hiesigen Schlossermeister zur Deßnung herbei holen. Der Schlossermeister weigert sich zu öffnen, bittet sich hingegen für sein Kommen 10 Sgr. aus. Nun ist das Weigern an Lieutenant Pukki. Der Schlossermeister wird ungehalten, dafür aber auf Pukki's Befehl durch eine Patrouille zur Citadelle abgeführt. Raum ist dieser besetzt, so wird einem zweiten und dritten die Androhung der Verhaftung zu Theil. Des Schlossermeisters tragisches Geschicktheit jedoch keiner mehr. Eine große Anzahl von Bewohnern der Friedrichstadt, auch Ballgäste vom „Elbpavillon“, haben sich eingefunden. Bald hört man nur noch häufiges Lachen. Neuerhaupt bekommt draußen die Scene durch das Ungezüm und den Zustand des Lieutenants Pukki im Mondschein einen komischen Anstrich; drinnen aber sitzt ernst und still geworden der Lieutenant v. Sobbe am Lager des unglücklichen Hausschnechts. Dieser starb Vormittags nach 9 Uhr. Er war ein treuer Diener, der unter allen Verhältnissen festgehalten hat am Hause, dem er zu dienen seit 1851 berufen war. In sein Grab, in das er morgen Nachmittags 4 Uhr, vom hiesigen Krankenhaus aus gesetzt werden soll, nimmt er die Liebe und Achtung der vielen mit, die seinen unermüdlichen Fleiß und seine treue Hingabe kannten. — Premierlieutenant v. Sobbe ist heute Vormittag hierher zur Beerdigung zurückgekehrt.

Magdeburg, 20. Sept. Heute Nachmittag um 4 Uhr fand vom Krankenhaus aus das Begräbnis des vorgesterne in der Friedrichstadt erstochenen Hausschnechts August Lahn statt. Ein Musikorps eröffnete den Zug und Marschälle umgaben den Sarg, dem sich eine Anzahl Leidtragender angegeschlossen hatte. Auf den Straßen, die der Zug passirte, waren, wie die „Magd. Ztg.“ schreibt, zahlreiche Menschengruppen versammelt und ließen denselben in ernster Ruhe vorüber. Die Leichenrede des Geistlichen auf dem Gottesacker war der außerordentlichen Trauerfeierlichkeit angemessen.

Speyer, 16. Sept. Schon heute war unsere Stadt zum festlichen Empfange der deutschen Naturforscher und Aerzte festlich geschmückt. Neben Blumen, Laubgewinden und Kränzen prangte eine wahre Fülle blauweißer und schwarzer goldener Fahnen; unsere Maximilianstraße gewährt einen prachtvollen Anblick. Im Laufe des heutigen Tages sind einige hundert Aerzte und Naturforscher hier angekommen, darunter auch Männer aus dem stammbewandten Norwegen und aus anderen nichtdeutschen Ländern. In der Anmeldungsliste sind viele glänzende Namen, deren Ruf nicht nur in Deutschland, sondern in Europa und in der ganzen gebildeten Welt verbreitet ist.

Hamburg, 19. Sept. In der gestrigen Sitzung der Bürgerschaft ward ein gestellter Antrag, unverzüglich den Bau dreier Dampfanlagen erster Klasse in Angriff zu nehmen und die Ausführung des Baues einer aus je 3 Mitgliedern des Senats und der Bürgerschaft bestehenden Commission zu übertragen, nach gehöriger Unterstützung an den Bürgerausschuss zur Prüfung der Inbetrautnahme verwiesen.

Turin, 15. Sept. Die Ausstellung in Florenz, wo sich außer dem Könige fast die gesammte turiner und mailänder Aristokratie eingefunden hat, drängt augenscheinlich die politischen Erwägungen mehr in den Hintergrund. Und in der That übertreffen die Resultate derselben alle Erwartungen. Die competentesten Personen sind geradezu überrascht über die Fortschritte, welche die italienische Industrie in den letzten Jahren gemacht hat. Die florentiner Ausstellung hat für die Italiener die Bedeutung der unerwarteten Entdeckung einer Kraft, die man bisher nicht kannte.

Paris, 19. Sept. Das gestern gemeldete Gerücht über Ausdehnung der Reise König Wilhelms bis St. Cloud und selbst bis Paris bestätigt sich nicht. Eine andere Nachricht, die heute in Umlauf ist, kann zur Erklärung des Gerüchtes beitragen. Man bereitet in St. Cloud wirklich die Appartements zum Empfange vor, aber nicht zu dem des Königs von Preußen, sondern des Königs der Niederlande, dessen Ankunft gleich nach dem Besuch des Königs Wilhelm, welcher bestimmt am 5. Oktober in Compiegne statifindet, erwartet wird. Man sagt selbst, daß der König von Holland nicht allein erwartet wird. — Was den König von Preußen betrifft, so scheint es bestimmt, daß er am 5. Oktober Abends in Compiegne ankommen und schon am Morgen des nächsten Tages abreisen wird. — Heute ist der zum Nachfolger des Herrn v. Schleinitz dezipierte Graf Bernstoff aus London angekommen. Nach einer kurzen Unterredung mit Herrn v. Thouvenel ist er nach Berlin abgereist, um in Begleitung seines Souveräns nach Compiegne zu kommen.

Madrid, 17. Sept. Am 20. soll sich in Kadiz ein Offizier einschiffen, welcher dem General Serano die Instructionen bezüglich der Mexicanischen Frage überbringen wird. — Die „Epoca“ sagt, daß in Havanna 14 Kriegsschiffe mit 300 Kanonen und mehrere Transportschiffe vereinigt werden, um die Reclamationen Spaniens in Mexiko zu unterstützen.

London, 19. Sept. Über den Unfall, der den „Great Eastern“ auf seiner Fahrt nach Amerika be troffen, sind bis jetzt folgende Einzelheiten bekannt: Er hatte Liverpool am 10. d., mit 400 Passagieren und einer stärkeren Ladung verlassen als dem vielfach geprüften Fahrzeug je früher vertraut worden war. Alles ging vortrefflich von Stationen, als das Schiff am 12. d. 280 Meilen westlich von Cap Clear, von einem furchterlichen Sturm gepackt wurde, der ihm beide Schaufelräder wegriß; gleich darauf brach auch der Steuerruder-Pfosten, eine Eisenstange von nicht weniger denn 10 Zoll Durchmesser, und damit war die Möglichkeit genommen, das Schiff zu senken. Von Donnerstag Abend bis Sonntag Mittag lag das Fahrzeug hilflos in der sturmgepeitschten See. Es wurde so heftig von einer Seite auf die andere geworfen, daß die Schanzen beinahe das

Wasser berührten. Am Sonntag Abend gelang es endlich ein Roststeuer einzufügen, damit, und mit Hilfe der Schraube, die das Schiff mit einer Geschwindigkeit von 9 Knoten per Stunde vorwärts brachte, bat es der Kapitän nach Cork zurückgeführt. Vorgestern Nachmittags um 3 Uhr wurde vom Ufer aus die Notflagge erpaßt, worauf der Dampfer „Adice“ sofort hinausfuhr und das Fahrzeug ins Schlepptau nahm. Um 9 Uhr Abends ankerte es eine Meile vor dem Hafeneingang von Cork, und da endlich waren die Passagiere von ihren Schrecken und Leiden erlöst. Der „Great Eastern“ selbst wird wahrscheinlich nach Liverpool weiter gehen, um sich auszubessern zu lassen.

## Lokales und Provinzielles.

Danzig, den 23. September.

In der morgen stattfindenden Sitzung der Stadtverordneten wird die Debatte über die Lazareth-Angelegenheit fortgesetzt werden. Die große Theilnahme, welche der Gegenstand im Publikum hervorgerufen, läßt erwarten, daß der Zuhörerraum des weißen Saales in einem höheren Maße gefüllt werden wird, als dies sonst in der Regel der Fall ist. Die hiesigen Leser unseres Blattes machen wir auf den beiliegenden, das städtische Lazareth betreffenden Artikel aufmerksam.

Heute sind drei Jahrhunderte verflossen, seitdem von dem schlanken Rathausthurm das schöne Glockenspiel ertönt. Wie Vielen unserer Vorfahren ist es ein Grabgeläute gewesen! Wie Vielen hat es den Lebensmorgen verkündet! Das dreihundertjährige Jubiläum des Glockenspiels auf dem Rathausthurm ist unter allen Umständen ein wichtiges Ereignis für unsere Stadt. Deßhalb war auch der Thurm, ein Finger Gottes, der unsere Blicke von der Erde zum Himmel empor leift, schon in den frühen Morgenstunden mit Fahnen geschmückt, während um 6 Uhr Morgens das Glockenspiel mit dem Choral: „Lobe den Herrn, den mächtigen König der Ehren“ begann, worauf derselbe Choral durch Blasen-Instrumente wiederholt wurde. Das Glockenspiel, abwechselnd mit den Blasen-Instrumenten, dauerte eine volle Stunde. — Es erinnert uns lebhaft an folgende Verse:

„Das wundermächt'ge Erz, begraben einst  
Im tiefen dunklen Schoß der Erde, von  
Der wilden Krieger Hand zu Waffen nur  
Gegraben und geformt, hat durch den Geist  
Der Christen einen anderen Beruf;  
Zur Krone eines ewigen Reichs gegossen,  
Schwebt hoch in Lüften es, voll Majestät  
Ein hohes Auferstehungslied verkündet,  
Wie es erhoben aus der Erde Schoß.  
Das ist's, was aus der Höhle tiefer Nacht  
Mich wieder an das Lebenslicht gelöst,  
Und mir die tröstend süße Hoffnung gibt,  
Daz meines Lebens viel geprägte Kraft  
Geichmolzen von der Schönheit Flammenglut,  
Sich wiederum zum festen Kern gestalte  
Und auferstehungsfroh im Morgenbau  
Der Taufe Christi bade und verläre.“

Zwischen 12 und 1 Uhr Mittags wurde das Glockenspiel und die Blasemusik, welche in den frühen Morgenstunden stattgefunden, wiederholt, und zwischen 5—6 Uhr soll ein Gleichtes geschehen und dann der Thurm bei einbrechender Dunkelheit festlich erleuchtet werden.

Am 1. October wird ein neuer Cursus in der hiesigen Navigationsschule beginnen.

Das vorigestern im hiesigen Stadt-Theater stattgehabte Concert der vereinigten Sänger Danzigs unter der Direction des Herrn Frühling war in ganz außerordentlicher Weise zahlreich besucht und gewährte einen erhabenden Eindruck. Der Vortrag mehrerer Nummern des Programms war von einschlagender Wirkung und bewies den Fleiß, welchen man auf das Einstudiren verwendet. Den größten Eindruck machten Gustav Reichards Composition: „Das Bild der Rose“ und Spontini's „Borussia“. Herr Frühling wurde am Schlus des Concerts von dem Publikum wiederholt gerufen und mit einem Lorbeerkrans geschmückt.

Herr Professor Dr. Mayer gibt heute im hiesigen Gymnasium die erste Darstellung seiner Kunst, verbunden mit einem wissenschaftlichen Vortrage. Es ist dies ein Beweis dafür, daß seine Productionen selbst von einer höhern wissenschaftlichen Bedeutung sind. Wie aus vorliegenden Zeitungsartikeln und Privatnachrichten zu ersehen, hat sich Herr Professor Dr. Mayer bereits vor den ersten Potentaten Europas producirt.

Die Zahl der Anklagen, welche dem hiesigen Criminalgericht zur öffentlichen Verhandlung vorliegen, ist bereits von 70 auf 127 gestiegen.

Unser Hafen ist noch immer von fremden Schiffen sehr belebt, was ein Beweis dafür ist, daß der Handel Danzigs auch in diesem Jahre von den besten Erfolgen begleitet wird.

Am 20. d. Mts. ist der Kessel auf dem Dampfschiff „Tilsit“ aus Lözen, welches die Weichsel nach der Drewenz aufwärts fuhr, unweit dem Dorfe Schönberg explodirt, und sind dabei der Steuermann und zwei Arbeiter, die bis Pahlschau mitfahren wollten, getötet worden.

Der Kapitän A. Howling, vom Dampfschiffen Temora, ist am 21. d. mit einer Ladung Schienen von Cardiff angekommen und hat die Mannschaft von dem in der Nordsee gesunkenen Schiffe Gate an Bord genommen und in Elseneur gelandet. Nähere Nachrichten über den Verbleib des Schiffes fehlen.

Thorn, 19. Sept. Bei Besichtigung der Eisenbahntrecke Bromberg-Thorn traf gestern Mittags der Ministerialrat und Geh. Oberbaudirektor Weizhaupt auf dem jenseitigen Bahnhofe ein. Dem Vernehmen nach wird die Übergabe der Bahntrecke an den Verkehr schwierig bis zum 1. nächsten Monats erfolgen und daher auch die seitens der Kommune beabsichtigte Feierlichkeit zur Gründung der Bahn verschoben werden müssen.

Königsberg, 22. Sept. Nachdem Se. Maj. die Bestimmung getroffen bat, seinen Einzug durch das Brandenburger Thor halten zu wollen, wird auch der goldne Krönungswagen hierher gebracht werden. Derselbe soll am Tage des Einzuges bei Schönbusch der Ankunft Ihrer Majestäten harren und dort erst von dem von Waldburg kommenden Herrscherpaare bestiegen werden.

Die Könige von England wird nach einer Mitteilung der Times bei den Krönungsfeierlichkeiten durch Lord Clarendon vertreten sein.

In diesen Tagen kam der königl. Hoffstallmeister hr. v. Rauch von Berlin hierher, dem es obliegt hier die Fuhrwerke zu besorgen, welche zum Einzuge Sr. Maj. des Königs und des Gefolges von Waldburg aus, nötig werden dürften. Herr v. Rauch sucht dazu allein 150 elegante Wagen.

Eyck, 18. Sept. Gestern fand hier der diesjährige Remontemarkt statt, welcher zahlreich besucht war. Es wurden ca. 90 Pferde der Kommission vorgeführt, von denen 45 für gut befunden und gekauft wurden. Der höchste Preis 210, der niedrigste 90 Thaler pro Pferd.

## Gerichtszeitung.

### Criminal-Gericht.

[Wenn einer für den Andern leidet.] Wie wir's denn doch so herrlich weit gebracht! sagt der Wagner des Goethe'schen Faust; aber andere Leute sagen es nicht; sie meinen vielmehr, daß diese Herrlichkeit nicht so weit her sei. — Sie weisen uns nach, daß wir in einigen Stücken hinter dem grauen Alterthum zurück sind und in andern die Forderungen der Neuzeit bei Weitem noch nicht erfüllen. So wird behauptet, daß die Grundzüge des Rechts, obwohl sie sich gemildert haben, doch noch oft zu den ethischen und religiösen Forderungen der Gegenwart im Widerspruch stehen. Wir können in Bezug auf diese Behauptung aus der Sitzung des hiesigen Kriminal Gerichts am vorigen Sonnabend einen Fall mittheilen, der den Widerspruch in seiner ganzen Schärfe zeigt. Zu den gewichtvollsten religiösen und sittlichen Forderungen gehört bekanntlich, daß ein Mensch den andern liebt, daß er ihm in der Noth hilft, sich für ihn opfert und für ihn leidet. Hat doch der Heiland selbst für die ganze Menschheit gelitten, und sollen wir nicht seinem Beispiel nachstreben? — Wie kann man, wird entgegnet werden, solche Frage aufwerfen? Wir würden sie allerdings nicht aufzuwerfen haben, wenn nicht, wie aus den gemachten Andeutungen hervorgeht, daß St.-G.-V. einen § enthielt, auf Grund dessen gegen ein junges Mädchen, weil sie das Herz gehabt, für ihre Schwester zu leiden, eine Anklage erhoben worden wäre. — Wir wollen zur Lösung des Räthsels die Geschichte nachfolgend näher mittheilen. Die unverheirathete Augustine Albertine Schmidt, ein Mädchen von zwanzig und einigen Jahren, war durch ihre Leistungsfähigkeit leider so weit gekommen, daß sie denjenigen Kindern ihres Geschlechts beigezählt werden mußte, welche den Titel „schöne Sünderinnen“ führen; aber sie war noch weiter gegangen; sie hatte Sündenlohn genommen, was unter gewissen Umständen polizeilich verboten ist; sie hatte das Verbot übertragen; kurz: ihr verbotener Lebenswandel hatte ihr eine Gefängnisstrafe von 7 Tagen zugezogen, welche sie in der Zeit vom 13. bis 21. Mai d. J. abzuzüglich sollte. Die schöne Sünderin kam durch die ihr zuerkannte Strafe zum Bewußtsein über ihren jammervollen verabscheulich-würdigen Zustand; sie gelobte sich, umzukehren und ein besseres Leben zu beginnen; aber die sieben Tage Gefängnis flammten vor ihren Augen wie die Hölle. Sie jammerte und weinte Tag und Nacht und sagte, daß sie verloren sei, wenn sie ins Gefängnis müsse. Von diesem Jammer wurde ihre Schwester, Marie Anne, gerührt. Wenn du, sagte diese zu den klagenden und jammerten Magdalena, dich aufrichtig bessern willst: dann will ich das Scherste für dich thun; ich will die Gefängnisstrafe für dich absitzen. Die Augustine Albertine gelobte in der freudigen Überraschung mit tausend Schwören Besserung, und die Marie Anne ergriff sofort die schriftliche Aufforderung, welche die reumüthige Schwester behufs der Abüßung ihrer Schuld erhalten und nahm mit dem Schriftstück ihren Weg nach der Schießstange, um dort an der Thür des Gefängnisses Einlaß zu begehren. Nachdem sie an der Thür des Gefängnissegebäudes angeklopft und den Klingelzug gezogen, kam ihr der Gefängnis-Inspector Beyer entgegen, welchem sie die in ihrer Hand habende Legitimation überreichte, und wurde auf Grund derselben ohne die geringste Anfechtung für die Dauer von sieben Tagen mit freier Wohnung und Kost versorgt. Einige Zeit darauf, nachdem sie das ihrem Herzen und ihrer schuldigen Schwester so wohltätige Werk vollbracht, wurde jedoch bekannt, daß sie zwar keine falsche Pepita, aber doch eine falsche Bürgerin gewesen, und daß sie somit sich freie Wohnung und Kost auf die Zeit von 7 Tagen erlichren und den Fristen um die Summe von 1 Thlr. 6 Sgr. vertragen. Als sie wegen dieser Schuld, welche sie durch die schwestern Liebe auf sich geladen, polizeilich vernommen wurde, erklärt sie sich für unschuldig; sie kenne, sagte sie, gar nicht den Herrn Fiskus, mithin könne sie ihn auch gar nicht berrogen haben. Indessen wurde ihr die Bedeutung des Wortes Fiskus erklärt und ihr auch ihre Handlungsweise deutlich gemacht, worauf sie reumüthig eingestand ein Unrecht begangen zu haben. Nunmehr wurde von der königl. Staats-Anwaltschaft die Anklage gegen sie erhoben. Am vorigen Sonnabend sollte die gegen sie erhobene Anklage öffentlich verhandelt werden; aber die Angeklagte erschien nicht zu der festgesetzten Stunde, so daß in contumaciam verhandelt werden mußte. Der Herr Staats-Anwalt beantragte eine Gefängnisstrafe von 4 Wochen und 50 Thlr. Geldbuße event. 4 Wochen Gefängnis. Der hohe Gerichtshof erkannte jedoch auf Freisprechung, indem er ausführte, daß die Angeklagte keineswegs darüber ein Bewußtsein gehabt haben könne, den Fiskus durch das vermeintliche gute Werk um die bezeichnete Summe zu betrügen.

# Die Wellenbraut.

Novelle von Karl Guzlow.

(Fortsetzung.)

Waldemar harrte noch einen Augenblick, sammelte sich, noch einmal zu sagen: Nun denn, gute Nacht! und machte eine Bewegung, sich der Thüre zuzuwenden. Idaline riß sich auf und stürzte an seine Brust, sie umfangend, um ihre Thränen zu verbergen. Waldemar, der seinen Stolz nicht verleugnen konnte, dem dieser Abschied eine furchtbare Bestätigung seiner Ahnungen war, ließ es geschehen, harrte, bis Idaline ihm beruhigt schien, und machte sich dann sanft von ihren Armen los, um zu gehen. Schon hatte er die Thür in der Hand, als ihm Idaline mit Leidenschaft nachstürzte und verzweifelt, aber entschlossen ausrief: Bleib, Waldemar!

Was ist, Idaline?

Du hast, begann sie mit zitternder und doch gefasster Stimme — Du hast ein Recht, von mir ein anderes Lebewohl zu verlangen als diese Thränen, die dich nicht rühren. Ich bin dir schuldig, dein Vertrauen zu ehren, und ich will mich selber ehren. Du glaubst, ich liebe, du glaubst, ich hätte geliebt. Unfähig bin ich, dir den Zustand meines Innern zu malen, wie er war und ist. Ich schwöre dir, kein männliches Wesen hat Ansprüche auf mich. Ja, es ist wahr, ein männlicher Schatten steht zwischen mir und dir, aber nur ein Schatten. Nie hab' ich zu ihm geredet, nie wußte er, daß meine Phantasie von ihm erfüllt war. Entsinnt du dich des Schiffers in jener Nacht auf dem See vor der Villa des Onkels?

Theobald? fragte Waldemar mit staunender Überraschung.

Sprich du den Namen aus, es erleichtert mich, fiel Idaline schnell ein. Ich bin dein, Waldemar, aber daß ich es zu sein verdiene, daß ich deiner würdig wurde, verdank ich einer Liebe, die mein Geheimniß war und deren letzter Vorwurf mich verlassen wird, wenn ich das Geheimniß auch zu dem deinigen mache. Noch eine Stunde vor dem Augenblick, wo ich mit dir vor den Altar trat, war ich entschlossen, unsern Bund vor aller Welt zu zerbrechen und dem Manne, den ich liebte —

Sie stockte. Waldemar hing sprachlos an ihrem Munde. Wie ein Blitz fuhr sie an ihren Schreibisch, riß eine Schatulle auf, wühlte einen Augenblick unter Papieren und reichte ihrem Gatten einen zierlich zusammengefalteten Brief. Lies, sagte sie, und verurtheile mich! Es ist ein Selbstgespräch, es ist eine Beichte, die ich einst nur in den Busen Gottes schlüttete. Dass ich fähig war, diesen Brief nur zu denken und dennoch die deine zu werden, hat meinen Stolz untergraben und mich so tief gedemüthigt, daß ich erst durch dich mich wieder erheben konnte. Rimm mich, wie ich bin und wie ich war. Jetzt, da kein Geheimniß mehr zwischen uns walte, jetzt, da ich dir auch die Asche des Gewesenen in diesem Briefe opfere, jetzt, Waldemar, fühl' ich mich leicht und ergebe mich in Demuth, was du auch über mich beschließen mögest.

Waldemar war überrascht, gerührt. Er stellte den Leuchter hin, wollte das ihm dargereichte Papier ungeschlüssig eröffnen, aber Idaline sagte: Nein, las es, Freund! Kaube dir nicht die Erquickung dieser Nacht! Schlummere und träume Gutes von mir! Was ich dir sage, was ich dir gebe, ist gewesen, ist abgethan. Lies dies Papier, wenn du dich in mein Geständniß hineingefühlt hast, und dann schreibe mir, was du denst.

Idaline, sagte Waldemar, indem er sie mit Leidenschaft umfaßt, meine Liebe zu dir konnte nur dann noch zunehmen, wenn sie mit der eines Andern hätte wetteifern müssen. Da ich aber auch diese nicht zu fürchten habe, wie du mir sagst, was könnte uns trennen? Ich verspreche dir, den Brief erst zu lesen, wenn ich mich in dein Geständniß hineingelegt habe. Auf der Reise will ich nachstimmen, dir von Hause schreiben und Alles aufzubieten, dich bald wieder in meine Arme zu drücken. Treu verbunden und unzertrennlich! Dank! Dank! Und nun leb wohl!

Er bedeckte Sie mit seinen Küßsen. Sie lächelte und ließ es froh geschehen, da ihr Herz so selig erleichtert war. Noch lang sah sie ihm über den Gang nach. Er blieb nach jedem Schritte wieder um sich. Da, er kehrte noch einmal zurück, um sie mit übervoller Gewalt des Herzens an sich zu drücken. Nie hatte sie sich in seinen Armen so geistig hingebend aufgelöst. Sie schieden in dem sichern Gefühl, daß erst von dieser Stunde an ihr Bund treu und wahrhaft geschlossen war.

Nach einer Nacht so voll erquickenden Schlafes, wie sie sich dessen lange nicht zu erfreuen gehabt hatte, erwachte Idaline. Die Sonne schien schon mit

heissen Strahlen durch ihr Fenster. Der Graf, hieß es, wäre schon vor vier Stunden abgereist. Da sie den Weg kannte, konnte sie sich nun zu jeder Stunde die Gegend vorstellen, wo er gerade jetzt schon sein würde. Sie rechnete ihm die Stationen nach, sie malte sich den Augenblick aus, wo er wieder an der oder jener Stelle sein würde, wo ihr etwas aufgeflogen oder merkwürdig erschienen war. Und dabei tummelte sie sich in ihren Zimmern mit einer so erleichterten Stimmung, wie sie diese nie gekannt hatte. Sie öffnete ihr Piano, nahm ihre alten Noten vor, fand, daß sie Alles verlernt hätte, und gelobte sich, auf die Musik, die sie seit ihrer Verheirathung hatte liegen lassen, mit verdoppeltem Eifer zurückzufahren. Ihre Bibliothek wurde gemustert. Sie bemerkte Lücken. Sie war hinter der fortschreitenden Literatur zurückgeblieben. Sie besann sich, daß sie hatte Namen nennen hören, von denen sie die Werke nicht kannte. Sie schrieb sich eine lange Liste von literarischen Bedürfnissen auf, die sie mit nächster Gelegenheit in die Residenz zu schicken gedachte. Auch ihre alten Farbenkästen sah sie wieder an, ihre angefangenen Zeichnungen. Sie gelobte sich die malerischen Punkte der Umgegend aufzunehmen und sah sich schon im Geist mit dem Skizzensuche und der Staffelei auf diesem und jenem gefährlichen Felsvorsprunge, der sie nicht mehr schrecken sollte. (Fortsetzung folgt.)

## Meteorologische Beobachtungen.

Wochentag	Barometer-Höhe in mm Por. Einheiten.	Thermo- meter im Freien n. Raum.	Wind und Wetter.
22 8½	336,12	+ 5,6	S. still, dicke Luft u. Regen.
12	335,38	11,0	S. frisch, hell, Horiz. diesig.
23 8	332,24	10,0	W. do., hem., vorher Regen.
12	332,20	12,1	WSW. stark, bewölkt.

## Handel und Gewerbe.

Danzig, Sonnabend, 21. Sept. Der Weizenhandel an unserer Kornbörsse wurde in d. W. in noch besserer Stimmung eröffnet, als sie bei Schluss der v. bereits stattfand. Der Markt wurde von dem Vorgefühl später kommender Ereignisse beherrscht. Die Dienstagsbotschaften entsprachen denselben durchaus nicht, und die Wirkung war drastisch. Nur Weniges wurde gemacht und dieses um 3 Sgr. pro Scheffel niedriger gegen die Montagspreise. Mittwoch aber trat entgegengesetzte Strömung ein, es wurde sehr stark gekauft, und der Preis stand gestern um 1 Sgr. höher gegen den Schluss der v. W.; von Einigen wird er namhaft höher geschätzt. Der heutige Verkehr war nicht bedeutend und die Meinung schien sich geändert zu haben. Es bedarf keiner Erwähnung, daß diese Schwankungen durchaus von der größeren oder kleineren Thätigkeit in französischen und belgischen Anklüfen abhängen. Das Total unserer Umsätze seit v. Sonnabend betrug 2300 Lasten Weizen, wovon mehrere 100 Lasten frisches Gewächs. Die Vorliebe für dasselbe schien sich etwas gemäßigt zu haben, und alte absallende Gattungen wurden stark gehandelt, doch sind für jenes hohe Preise gezahlt worden. Weizen 131 bis 132. 33psd. Weizen holte 110 bis 112½ Sgr., hellbunter 130. 32psd. 105 bis 107½, eben solcher 127. 29psd. 97½ bis 102; 124. 26psd. abfallender, doch gesunder, 87 bis 95. Von altem seinem Weizen ist nichts zu melben; gutbunter polnischer 130. 31psd. ist 100 bis 103½ Sgr. zu notiren; gutmittler 127. 29psd. 95 bis 97½; 124. 26psd. 85 bis 90. 92½. — Auf frischen Roggen war zunehmende Frage bei ziemlich starker Zufuhr, die bereits die Masse des alten übertraf. Umsatz gegen 400 Lasten. Der Wert war steigend. 119. 30psd. frischen bezahlte man mit 57 bis 60 Sgr., selbstverständlich für 125psd. für jedes Pfd. m. o. w. ½ Sgr. zu o. ab. Alter war 1 Sgr. wohlseiler. Auf Frühjahr-Lieferung sind 200 Lasten frischer gemacht, nicht unter 124psd. zu liefern, der Preis von 57½ Sgr. gilt für 125psd. — Gerste wurde reichlicher zugeführt wie bisher, aber für den Bedarf der Brauereien noch immer nicht genügend, daher der Absatz auf bisherige hohe Preise geläufig blieb. Frische kleine 102 bis 108. 110psd. 42. 45. 48 bis 50 Sgr. Frische große 110. 12. 13psd. kaufte man zur Ausfuhr auf 50 bis 53 Sgr.; Einiges nahmen auch Konsumanten. Für 40 Lasten alte 104psd. gefundne machte man 40 Sgr., für alte 97psd. mit Geruch 36½ Sgr. — Von Hafer nichts zu melden. — Alte Erbsen 53. 54 Sgr., frische 58 bis 63. — 90 Ohm Spiritus 20½ Thlr. pro 8000. — Witterung abwechselnd, doch vorherrschend nass mit kalten Nächten, zuweilen mit Reif.

## Schiffs-Nachrichten.

Angekommen am 21. September.

F. Dalis, Victoria, v. Hull, m. Kohlen. F. Simon, Eugenia, v. Rouen u. J. Dirks, Swantje, v. Amsterdam, mit Gütern. D. Johns, Elisab. Thomas, v. Port Madoc, m. Schiefer. A. Mohr, Africa, v. Swinem., m. Steinen. F. Slater, Lord Nelson, v. Wick u. C. Parow, Diana, v. Greifswald, m. Heerlingen. F. Ven, Johanna, v. Emden; W. Oldruß, Helene Maria, v. Antwerpen und N. Antonissen, Venus, v. Harburg, m. Ballast.

Angekommen am 22. September:

A. Howling, Temera D., v. Cardiff, m. Schienen; G. Rosendahl, Fins, v. Grangemouth; H. Rehme, Elisabeth, v. Bremen; F. Lucas, Anna Margaretha, v. Hamburg; u. C. Parly, Colberg D., v. Stettin, mit Gütern; D. Edgar, Content, v. Hartlepool, m. Kohlen; F. Johannsen, Express, v. Stavanger, m. Heerlingen; F. Olsen, Bravo, v. Rüföbing, u. R. Peters, Melazzo D., v. Stockholm, m. Ballast.

## Producten-Berichte.

Danzig. Börsenverkäufe am 23. Septbr.: Weizen, 180 Last, 132. 33psd. fl. 665; 130. 31, 130psd. fl. 600, 630—640; 129. 30, 128. 29psd. fl. 620; 127psd. fl. 555—570; 126. 27psd. fl. 560; 125psd. fl. 540; 123, 122, 121psd. fl. 480, 520—525. Roggen, 35 Last, 125, 124psd. fl. 360; 120psd. fl. 350 pr. 125psd.

Gerste, 1 Last, 105psd. fl. 276.

Rüben, 7½ Last, fl. 600.

Raps, 1½ Last, fl. 635.

Berlin, 21. September. Weizen loco 66—86 Thlr.

Roggen 54½—5 Thlr. pr. 2000psd.

Gerste, große und fl. 38—45 Thlr.

Hafer 21—27 Thlr.

Erbse, Koch- und Futterwaare 48—58 Thlr.

Winterrüben 86—88 Thlr.

Rübel 12½ Thlr.

Leinöl loco 13 Thlr., Lieferung 12½ Thlr.

Spiritus loco ohne Faz 21½ Thlr.

Stettin, 21. September. Weizen 85psd. 72—86 Thlr.

Roggen 77psd. 49—50 Thlr.

Rübel 12½ Thlr.

Spiritus ohne Faz 21—20½ Thlr.

Königsberg, 21. September. Weizen 90—110 Sgr

Roggen 55—62 Sgr.

Gerste große 40—56 Sgr., fl. 40—56 Sgr.

Hafer 25—30 Sgr.

Erbse w., 55—65 Sgr., graue 70—80 Sgr.

Spiritus ohne Faz 21½ Thlr. pr. 8000 Tr.

Cour se zu Danzig am 23. Septbr.:

	Brief	Geld	gem.
London 3 M.	.. .	thr. 6.21½	— 6.21
Hamburg Kurz	.. .	—	— 150
Amsterdam 2 M.	.. .	141	—
Paris 3 M.	.. .	79½	— 79
Westpr. Pf.-Br. 3½ %	.. .	86½	—
do. do.	4 %	97	—
Staats-Anleihe 5 %	.. .	108	—
Pr. Rentenbriefe 4 %	.. .	99	—

## Angekommene Fremde.

Im Englischen Hause:

Die Hrn. Rittergutsbesitzer Graf Rourke u. v. Wösski a. Polen u. Geysmer a. Elbing. Die Hrn. Gutsbesitzer v. Maunz a. Stolp und v. Lubietz a. Warschau. Hr. Rechnungs-rath Müller n. Frl. Löckern a. Berlin. Die Hrn. Kaufleute Flammersheim a. Cöln u. Herzbach a. Bromberg. Frau Rittergutsbesitzer Märker n. Frl. Schw. a. Borken. Die Schauspielerin Frl. Christ a. Mainz.

## Hotel de Berlin:

Mr. Buchhalter Raudt a. Mitau. Mr. Gymnasial-Lehrer Raab a. Gotha. Der Lieut. im 1. Leib-Husaren-Rgt. Mr. v. Auerswald a. Pr. Stargardt. Mr. Rittergutsbesitzer Schlipper a. Milow. Mr. Gutsbesitzer Wehr a. Kensau. Die Hrn. Kaufleute Richter a. Berlin, Schulte a. Oldenburg, Heckmann a. Berlin, Rosenfeld a. Nordhausen, Hesse a. München und Schwarz a. Schweiz. Mr. Schwarzenbach a. Riga.

## Walter's Hotel:

Mr. Landrat Engler a. Berent. Die Hrn. Rittergutsbesitzer v. Donimierski nebst Fam. a. Buchwald, Görlicz a. Czestkau, Heyer u. Mr. Rentier Ziehm a. Goschin. Die Hrn. Cand. der theolog. Dr. Schulze aus Bernburg und Zimmermann a. Königsberg. Die Hrn. Kaufleute Schröder a. Elbing u. Tiller a. Hildesheim. Mr. Fabrikbesitzer Lindner nebst Fam. a. Cassel. Mr. Inspektor Trentler a. Käfze. Die Hrn. Kaufleute Goldberg a. Liegenhoff, Liepmann a. Berlin, Rittweger a. Thorn, Brau u. Breton a. Graudenz, Gwalt a. Coblenz, Radersdorf a. Lütich, Hegereiter u. Landeker a. Dessa u. Bernstein a. Copenhagen.

## Schmelzer's Hotel:

Die Hrn. Kaufleute Roge a. Stettin, Bürdzello a. Königsberg, Dönhardt a. Leipzig und Kauffmann a. Pr. Stargardt. Die Hrn. Rentier Steinert a. Würzburg und Riel a. Moskau.

## Hotel d'Oliva:

Mr. Kaufmann Geyer a. Eisenberg. Mr. Dr. Dis n. Gattin a. Culm. Mr. Dekonom Jahn a. Berlin. Die Hrn. Kaufleute Arendt a. Königsberg und Schmidt a. Erfurt.

## [Gingesandt.]

Wie viel hunderte von Jahren steht bereits der mit Grashalmen geschmückte Thurm auf dem Domianiplatz? Es wäre vielleicht bald an der Zeit, das Bestehen dieses Thurmes in würdiger Weise zu feiern. Ein Musikcorps hat übrigens bequem auf dem Plateau Platz.

Für Aufsichts- u. Rechnungs-führung bei einem Fabrik-Geschäft auf dem Lande wird ein sicherer Mann gesucht. Die Stelle ist eine dauernde und mit 3 bis 400 Thlr. Jahrgehalt (bei freier Station für einen unverheirathet. und entsprechenden Emolumenten und freier Wohnung für einen verheiratheten Mann) verbunden. Auftrag:

Holz & Co. in Berlin,

Fischerstr. 24.

# Stadt - Theater in Danzig.

Dem geehrten Publikum mache ich die ergebenste Anzeige,  
dass die diesjährige Theater-Saison  
am Mittwoch, den 25. September

beginnen wird.

Das Abonnement, wozu ich ergebenst einlade, enthält  
dieselben Bedingungen, wie in früheren Jahren. Die  
Abonnements-Liste liegt im Billet-Berkaus-Büreau —  
Kohlenmarkt No. 13. — offen, und werden daselbst gesäßige  
Bestellungen entgegengenommen. Die Plätze der Abonnierten  
der vorjährigen Saison bleiben denselben bis incl. den  
28. d. Mts. reservirt.

## Personal-Bestand.

### 1. Technisches Personal.

Erster Kapellmeister:	Herr Deneke.	Ober-Negisseur:	Herr Denkhausen.
Zweiter Kapellmeister und Chor-Dir.: Herr Behr.		Secretair und Kassirer:	Herr Schneemann.
Vorstand des Orchesters:	Herr Laade.	Souffleur: Herr Ehm.	
Concertmeister:	Herr Werthheim.	Inspicierent: Herr Wegener.	Theaterinst.: Herr Brandt.
		Decorationsmaler: Hr. Witte.	

### 2. Darstellende Mitglieder.

#### a. Oper:

Erste Sängerinnen:	Kleine Tenorpartieen:
Frau Palm-Spatzer, (als Gast für die Saison engagirt.)	Herr Ludwig.
Frau Syring.	Herr Eng.
Frl. Zirndorfer.	
Soubrette: Frl. Hessert.	Herr Neumann.
Komische Gejängspartieen:	Erste Bassisten:
Frau Woisch.	Herr Fischer-Achten.
Erste Tenore: Hr. Zellmann.	Herr Schön.
Herr Brofft.	
Tenorbuffo: Herr Tiedtke.	Kleine Basspartheien:
	Herr Schäffer.
12 Damen und 12 Herren im Chor.	Herr Wenzlawsky.

#### b. Schauspiel:

Erste Liebhaberin:	Naturburschen:
Fraul. Christ.	Herr: Tiedtke.
Jugendliche Liebhaberinnen:	Bäuer, Character-Rollen und Intriguants:
Fraul. A. Becker.	Herr Nolandt.
Fraul. L. Becker.	Herr Dietrich.
Anständsdamen und Mütter:	Herr Witt.
Frau Woisch.	Herr Becker.
Vandeuvre-Soubrette:	Herr Denkhausen.
Fraul. Schirmer.	
Komische Alte:	Komiker:
Frau Dill.	Herr Metz.
Erste Liebhaber:	Herr Tiedtke.
Herr Haverström.	Herr Röscke.
Jugendliche Liebhaber:	Chargirte Rollen:
Herr Lippert.	Herr Wenzlawsky.
Herr Schäffer.	Herr Wegener.

Ich erlaube mir mein Unternehmen dem Wohlwollen  
und der freundlichen Theilnahme des geehrten Publikums  
zu empfehlen.

Danzig, den 23. September 1861.

## R. Dibbern.

Mittwoch, den 25. September 1861.

## Zur Eröffnung der Bühne:

### Die Näuber.

Trauerspiel in 5 Acten von Fr. v. Schiller.

## R. Dibbern.

### Bekanntmachung.

Im Interesse derjenigen Personen, welche auf der  
im Jahre 1862 zu London stattfindenden allgemeinen  
Gewerbe- und Kunstaustellung gewerbliche Kunst-  
gegenstände auszustellen beabsichtigen, machen wir  
wiederholte darauf aufmerksam, dass die Anmeldung solcher  
Gegenstände bei Vermeidung der Ausschließung bei der  
unterzeichneten Bezirks-Commission spätestens bis zum  
Ablauf des 30. d. Mts. einzureichen sind.

Danzig, den 18. September 1861.

Die Bezirks-Commission

für die Londoner Industrie-Ausstellung.  
Königl. Regierung. Abtheilung des Innern.

Niemann.

# Mentzel und von Lengerke Landwirthschaftlicher Kalender für 1862. 2 Theile.

Preis in Gallico geb.	22½ Sgr.
" " "	25 Sgr.
" " "	27½ Sgr.
Preis in Leder geb.	1 Thlr.
" " "	1 Thlr.
" " "	1 Thlr. 2½ Sgr.

**Léon Saunier**, Buchhandlung für deutsche und ausländische Literatur.  
In Danzig: Langgasse 20. In Elbing: Alter Markt 38.

## GERMANIA.

### Lebens-, Aussteuer- und Renten-Versicherungs- Actien-Gesellschaft in Stettin.

#### Grund-Capital: Drei Millionen Thaler.

Die obige Gesellschaft empfiehlt sich zu Abschlüssen auf Lebens-, Aussteuer- oder Renten-  
Versicherungen zu billigen, festen Prämien und gewährt den bei ihr Versicherten besondere Vortheile.  
Prospekte und Antragsformulare werden gratis verabfolgt.

Danzig, den 7. September 1861.

## Der Haupt-Agent Wilh. Jäger.

Gerbergasse 8, Eingang Hundegasse.

Bei Anwesenheit Seiner Maj. des Königs  
Wilhelm I. wird im Museum des Franzis-  
kanerkloster-Gebäudes neben der Aufführung der  
Sitz hohen Büste des hochseligen Königs  
Friedrich Wilhelm IV. gleichzeitig eine  
Ausstellung alterthümlicher Kunstgegenstände  
und kunstgewerblicher Leistungen der Provinz  
veranstaltet, wie es bei der Ausstellung der Büste Seiner  
Königlichen Hoheit des Prinzen Albrecht von Preußen  
zur Gründung des Museums am 13. Dezember 1845  
durch die höchst dankenswerthe Unterstzung des hoch-  
verehrten Publikums geschehen ist. Gefällige Anmel-  
dungen werden im gedachten Gebäude von 11—12 Uhr  
entgegengenommen bei

**E**s werden 2 bis 3 Knaben  
unter soliden Bedingungen in Pension genommen.  
Das Nähere Töpfergasse No. 25, 1 Treppe hoch.

**G**elegenheits-Gedichte aller Art  
fertigt **Rudolph Dentler**, 3. Damm 13.

## Auction von Suchtvieh und überzähligem Inventarium.

Auf dem Hofe zu Torputzchen, 3 Meilen vom  
Bahnhof Danzig, sollen am 7. October a. e.,  
Vormittags 10 Uhr, in öffentlicher Auction gegen gleich-  
baare Zahlung verkauft werden:

1) circa 30 Gestütpferde, arabischer Abkunft,  
verschiedener Alters, darunter 7 arabische, englische  
und gemischte Vollblutstuten;

2) 10—15 Arbeitspferde;

3) circa 12 Milchkühe, englischer u. ostfriesischer Rasse;

4) 10 halbjährige Bullen, Shorthorn u. Devonshire  
Kreuzung, einige Stärken und Bullen englischer und  
ostfriesischer Rasse;

5) 10 ungarische langhaarige Schweine reiner Rasse.

Nähere Auskunft auf portofreie Anfragen erhält  
Das Dominium Torputzchen per Tremppen.

**B. Miszewsky.** Königl. appr. Kammerjäger, 3. Damm No. 15,  
empfiehlt sich zur Vertiligung der Matten, Mäuse,  
Wanzen, Schwaben, Motten, Flöhe, bei 2jähr.  
Garantie. — NB. Auch empfiehlt ich meine Medicamente  
gegen Wanzen, Motten, Flöhe von 5 Sgr. bis  
1 Thlr., mit Garantie.

## Neue große Hamburger Staats- Prämienverloosung

von 2,068,000 Mark Hbg. Cr.,

in welcher

nachbenannte Prämien zur Verloosung kommen.

Garantirt von der freien Stadt Hamburg.

Unter 17,300 Prämien befinden sich

folgende Gewinne, als:

200,000 Mk., 100,000 Mk.,

50,000 Mk., 30,000 Mk.,

15,000 Mk., 12,000 Mk.,

7 à 10,000 Mk., 8000 Mk.,

6000 Mk., 5000 Mk.,

16 à 3000 Mk., 40 à 2000 Mk.,

66 à 1000 Mk., 500 Mk. &c. &c.

Original-Prämien-Actien zu der am

2. Octbr. d. J. beginnenden Ziehung sind

à 6 Thlr. Preuß. Cr. von uns zu beziehen.

Auswärtige Aufträge werden gegen

Einsendung des Vertrages oder gegen Post-

vorschuss selbst nach den entferntesten Gegenden

prompt und discret ausgeführt, und sofort nach

geschehener Ziehung die amtliche Ziehungsliste

zugesandt. Durch unsere ausgebreiteten Ver-

bindungen mit den größten Geschäftshäusern

in dieser Branche sind wir in den Stand ge-

setzt, die Gewinn-Prämien nach dem Belieben

der geehrten Interessenten auf jedem Platz aus-

zahlen zu lassen.

## A. Scharlach & Neumann,

## Geld- und Wechsel-Geschäft

in Hamburg.

Eine große Parthe Kleiderkattun

à 2½, 2½ und 3 Sgr., so wie eine große

Parthe wollene Kleiderzeuge: 3½ u. 4 Sgr.

empfiehlt

Otto Retzlaff.

Pensions-Quittungen aller Art

sind zu haben bei

Edwin Groening.

## BERLINER BÖRSEN-ZEITUNG

erscheint unverändert, wie bisher, täglich (mit Ausnahme des Sonntags) zweimal und zwar in ihrer Abend-Ausgabe als ein Central-Organ für die commercialen und industriellen Interessen im ausgedehntesten Sinne, und in ihrer Morgen-Ausgabe als vollständige politische Zeitung, so dass sie nach allen Richtungen hin das reichhaltigste Material liefert. Ueberdem haben wir Veranstaltung getroffen, die Zahl unserer telegraphischen Depeschen, die wir schon jetzt in einer wohl kaum sonstwo gebotenen Fülle geben, noch fernerweitig zu vermehren. Die verschiedenen Beilagen der Zeitung erscheinen gleichfalls wie bisher nach Maassgabe des vorhandenen Stoffes.

Die Abonnements-Bedingungen bleiben unverändert. Alle Post-Anstalten und Zeitungs-Spediteure nehmen Bestellungen auf die Zeitung an, in

Die Expedition der „Berliner Börsen-Zeitung“  
(Charlotten-Strasse 28).

Berliner Börse vom 21. September 1861.

Bf.	Br.	Gld.	Bf.	Br.	Gld.
4½	—	102½	4	—	99½
5	107½	107½	4	—	97
4½	103	102½	3½	97½	96½
4½	103	102½	4	95	99
4	100	99½	3½	86½	122½
3½	90	89½	4	96½	49
3½	—	117½	4	96	5
3½	—	86½	4	91½	59½
4	—	96½	4	84½	58½
3½	—	89½	4	90½	80½
					92½

## Das städtische Lazareth.

Ist das Lazareth eine milde Stiftung, also selbstständig, — oder ist es eine Kommunal-Anstalt? Das ist die Frage, welche jetzt unsere Stadt, Behörden und Bürger bewegt.

Als eine milde Stiftung ist dasselbe seit Jahrhunderten angesehen, behandelt und verwaltet worden.

Die Stiftungs-Urkunden des Lazareths, die nicht vorhanden sind und bei den meisten alten Stiftungen nicht aufgefunden werden können, sind zum Erweise des Stiftungs-Charakters der Anstalt ganz und gar entbehrlich, da die ganze Existenz der Anstalt den Charakter der Stiftung Jahrhunderte öffentlich an sich getragen hat.

Der geschichtlichen Forschung des Herrn Prof. Hirsch gemäß, ist das erwiesen. Der König von Polen, der hohe Rath der Stadt Danzig, und seit 70 Jahren Preußischer Oberhaupt, auch die Preußische Regierung haben das Lazareth als eine milde Stiftung betrachtet und behandelt und mit allen Vorrechten einer milden Stiftung ausgestattet. Darum denn auch in dem gegenwärtigen Streite verneinen wir nicht blos das gerechte und würdige Urtheil eines so achtbaren Juristen, wie das des Herrn Bürgermeisters Schumann, sondern selbst in der Denkschrift seines Gegners, des Herrn Stadtrath Laedewig, wird der Stiftungs-Charakter nicht bestritten, und sogar Herr Stadtverordneten-Vorsteher Justizrat Walter in seinem Antrage vom 17. Septbr. c., daß das Lazareth eine Kommunal-Anstalt sei, kann uns nicht verschweigen, daß laut des von ihm citirten Ediktes des Königs von Polen vom 16. Decbr. 1577 das Lazareth zu den Hospitalern der Stadt gezählt werden müsse, welche den Anhängern der Augsburgischen Confession gehören sollten; mithin zu den milden Stiftungen von 1577 auch das Lazareth von ihm gerechnet wird. So ist es auch zu erweisen aus dem Archiv des Lazareths selber.

Wir sehen uns unter den Schenkungs-Urkunden des Lazareths vergebens um nach einem Dotations-Kapital der Stadt-Kommune. Es ist keine Spur vorhanden, daß die Stadt das Lazareth angelegt hat, sondern es ist von freien Privatstiftungen geschaffen worden. In keiner einzigen von den sehr vielen Schenkungs-Urkunden sind der Stadt, sondern den Vorstehern die Kapitale zur Verwaltung übertragen worden. Bis in die neuere Zeit finden wir eine Menge Regierungs-Erlasse, welche das Lazareth als milde Stiftung behandeln; so unter dem 10. Febr. 1797 wird dem Lazareth als milde Stiftung die Sportelfreiheit beim Gericht zuerkannt; ferner mitteilt Kab.-Ordre vom 18. April 1804 werden die Ländereien des Lazareths als einer milden Stiftung von den Abgaben befreit. In mehreren Regierungs-Berfügungen und Kab.-Ordren wird das Lazareth neben „dem Waisenhaus, dem Spendhause und dem Armen-Institut“ als „milde Stiftung“ genannt. Endlich werden die Vorsteher des Lazareths in der Vocation, die sie erhalten, bis auf den heutigen Tag vom Magistrat selber als „Vorsteher einer wohlthätigen Stiftung“ bezeichnet, und „daß diese Stiftung die Rechte der Kirchengüter besitzt“, mithin noch bis heute vom Staate *jure et facto* als milde Stiftung behandelt wird.

Besonders ist darauf aufmerksam zu machen, daß das Lazareth von Hoher und Allerböhchter Stelle mit dem Waisenhaus und Spendhause in eine Kategorie gesetzt ist, was man doch hier nicht zugeben will.

Es wäre demnach geradehin Gewalt gethan, wenn das Lazareth nicht als eine selbständige milde Stiftung von den städtischen Behörden anerkannt würde. Man darf auch gerade kein Jurist sein, so gehört zu einer gerechten Erklärung in dieser Sache nichts weiter, als Gewissenhaftigkeit und ein von keinem parteischen Vorurtheile gefangenes Gefühl für Recht und Wahrheit, um einfach zu sagen: Ja, das Lazareth ist eine selbständige milde Stiftung, gerade wie das Waisen- und das Spendhaus.

Es ist eine milde Stiftung, aber kein Kommunal-Gut. Wann und wodurch sollte diese freie Stiftung Kommunalgut geworden sein? Es ist eine allgemein zugewiesene Thatfache, daß das Lazareth ursprünglich als

Pockenhaus, hervorgegangen aus dem St. Rochuskrankenhaus, eine rein kirchliche Stiftung war, deren Eigentum und Verwaltung daher mit dem Begriff eines städtischen Kommunalgutes nichts gemein hatte. In der geschichtlichen Entwicklung aber steht es felsenfest, daß das Lazareth als eine von der Kommune unabhängige Anstalt nur ausnahmsweise, bitt- und geschenkweise aus der Kämmererkasse Unterstützung erhielt, vielmehr mußten sich die Vorstieber des Lazareths bald mit Kollekten, bald mit allerlei Zulieferern, bald mit öffentlichen Bittgesuchen, bald mit Verloosungen, Rath und That in Zeiten der Not schaffen. Dafür sind die Beweise im Archiv des Lazareths. Es hätte das Lazareth, wenn es eine städtische Anstalt gewesen wäre, sich vom Rath Unterstützungen niemals erschleben dürfen, sondern es hätte solche gefordert. Im Jahre 1794 bitten die Vorstieber den Magistrat nur um ein Gelegenheit, was ihnen abgezeichnet wurde; zur Auszahlung der rückständigen Brotgelder mußte die Kämmererkasse vom Könige geneigt werden. Die Stiftungsgelder wurden beim Magistrat gefündigt und bei der Seehandlung untergebracht (1804). Diese und ähnliche Data liefert das Lazaretharchiv und dienen sie als Beweise, daß Stadt und Lazareth, Kämmererkasse und Lazarethvermögen, vollständig gerrennte Mächte, resp. verschiedene moralische Personen waren. Das Lazareth diente den armen Kranken der Stadt, hatte aber kein Recht an die Stadt, und diese in ihren Behörden nur ein Aufsichtsrecht. Ja, die Stadt hat es durch Rath und Magistrat Jahrhunderte lang geradezu verworfen, das Lazareth aus städtischen Mitteln zu erhalten, d. h. daß Lazareth für eine Kommunalanstalt gelten zu lassen.

Wie ist es demnach nur gekommen, daß das Lazareth für ein Kommunalgut hat angesehen werden können. Eine irgend wo staatlich oder von der Stadt sanctionirte Declaration, daß es ein Kommunalgut sei, findet sich bis jetzt nirgend. Woher ist die Meinung und der Schein, welcher diese Meinung hervorgebracht hat? —

Mit dem Jahre 1814 in Folge des Preußischen Armengesetzes hatte die Stadt fortan die Pflicht, arme Kranken auf städtische Kosten heilen zu lassen. Man brachte die armen Kranken in das Lazareth, und in unausgesprochener Nebeneinkunft zwischen Vorstehern und Magistrat Jahrhunderte lang geradezu verworfen, das Lazareth jährlich tausende von Thalern als städtische Zuflüsse und in dem einträchtigen Verhältniß zwischen Lazareth und Stadt, zwischen Vorstehern und Stadtbehörden, bei der friedlichen Einwirkung der Letzteren auf die Anstalt, und bei den hohen Summen, welche die Stadtverordneten jährlich dem Lazareth bewilligten, gewann das Lazareth im Laufe von fast 50 Jahren immer mehr das Ansehen einer städtischen Kommunalanstalt. Erst durch die scharfe Infragestellung des Revisors Esse und in Folge der beispiellosen Behandlung der wie im Feuer stehenden und männlich ausharrenden Vorsteher ist die Frage, ob milde Stiftung oder Kommunalgut, eine Sturmfrage geworden. Während in fast 50 Jahren zwischen Mein und Dein des Lazareths und der Stadt nur in den Rechnungsbüchern sich die zwei Factoren auswiesen, mußten die Vorstieber nun über das Verhältniß in die Offenlichkeit mit der Erklärung, daß das Lazareth keine Kommunalanstalt, sondern eine freie milde Stiftung sei. Es mußte nun zur Klarheit kommen, daß die Stadt jährlich Tausende an das Lazareth gegeben hatte, nicht dem Lazareth, sondern sich selber zu helfen. Es liegt auf der Hand, daß eben so wenig als der Hohe Rath der freien Stadt Danzig und der Magistrat von 1793—1807 nur Geringes dem Lazareth gegeben, auch der Magistrat von 1814 bis heute der Anstalt jene Tausende jährlich nicht hätte zukommen lassen, wenn die Stadt nicht dabei ihren offensiven Vortheil gehabt hätte. Dieser Vortheil ist aber so groß gewesen, daß, weit entfernt daß die Stadt dem Lazareth mit den Tausenden etwas geschenkt, vielmehr das Lazareth der Kommune bedeutendere Summen erspart hat. Es ist neulich in der Stadtverordneten-Versammlung gesagt worden, daß die Stadt eine halbe Million Thaler an das Lazareth gegeben habe in dem

Sinne, als ob von dieser halben Million noch & vorhanden sein müßten. Im Gegenteil diese 500,000 £ haben noch lange nicht gereicht, für die städtischen Kranken (bei 300—400 täglich in früheren Jahren) Heilung und Pflege zu beschaffen. Folgendes Specificum weist das nach. Das Lazareth hat gekostet von 1828 bis 1860

1,104,482 Thlr.

461,933 "

Die Stadt hat dazu gegeben

642,549 Thlr.

Man wird nach dieser altenmäßigen Angabe keinesweges behaupten, daß die Stadt dem Lazareth Opfer gebracht hat, vielmehr umgekehrt, das Lazareth der Kommunalkasse. In jenen 32 Jahren hätte die Stadt für die Heilung und Pflege ihrer Kranken ca. 30,000 Thlr. jährlich aufbringen müssen, statt deren hat sie nur 14,000 Thlr. leisten dürfen.

Will man nach alle diesem das Lazareth für eine Kommunalanstalt erklären, so würde die Schlufffolge in folgender Weise ausfallen müssen:

A. Wir haben an die Lazarethstiftung im Laufe von 32 Jahren für die geistlich thuldige Heilung und Pflege städtischer armen Kranken statt ca. einer Million nur 400,000 Thlr. gegeben;

B. diese 400,000 Thlr. hat die Lazarethstiftung empfangen und für unsere Kranken mit einem bedeutenden Zuflüsse aus den Intraden des Lazarethstiftes verausgabt;

C. dennoch befinden sich diese 400,000 Thlr. noch in den Gütern, Häusern &c. des Lazarethstiftes;

D. es ist demnach das Stiftsvermögen und das Kämmererivermögen in einander vermischt;

E. die Vermischung ist jetzt nicht zu sondern;

F. und weil sie nicht zu sondern ist, so nimmt die Stadt das ganze Stift als Kommunalgut für sich in Anspruch.

Das ist ein Schluß der Gewalt, ist aber kein Schlüßlogischer Wahrheit.

Es gibt keinen einzigen rechtlichen Moment, das Lazareth zum Kommunalgut zu machen. Jahrhunderte lang staatlich und städtisch anerkannt und nach allen Documenten als freie Stiftung behandelt, soll das Lazareth bloß darum, weil es seit 1814 Kommunalgelder zur Verpflegung städtischer armer Kranken verwendet hat, zum Kommunalgute werden. Es wäre dieses ein Schritt der Ungerechtigkeit; es ist aber auch ein Schritt der Unklugheit.

Es werden nämlich die städtischen Verwaltungen wider Willen in den allgemeinen Strudel der Staatsbureaucratie hineingezogen. Wollen wir nun auch diese Städte freier Barmherzigkeit, das Lazarethstift, durch die innigste Verbindung mit der städtischen Verwaltung gleichfalls in diesen burokratischen Strudel hineinfügen? Wollen wir unter dem Wechsel der Regierungswiesen und der Gesetze, denen mit dem Staate auch die Städte unterliegen, auf dem Wege der Kommunalverbindung auch die edle Freiheit milder Stiftungen gefährden lassen? Ferner, man erinnere sich, daß Freund und Feind die Kommunalgüter schlimmer behandelt, als in milde Stiftungen, daß Vermögen und Güter der Kommune seiner Zeit ohne alle Rücksicht von der Gewalt requirirt und verwendet werden, während nur Barbaren und Tyrannen ihre Hand an milde Stiftungen legen.

Was die Verwaltung betrifft, so zweifeln wir, daß eine burokratische Herrschaft von Kommunalbeamten im Lazarethstift rechtshaffner, milder, liebvolller sein werde, als die edlen Bürger der Stadt, trotz aller Verleumdung sich im Allgemeinen bewiesen haben.

Und nun zuletzt, was gewinnt denn die Stadt dadurch, daß das Lazarethstift Kommunalanstalt wird? — ein in seiner Ausdehnung schwer zu regierendes, nicht zu überwachendes, den Kranken wie den Gesunden gleich schädliches großes Krankenhaus. *Divido et impera!* — Das Lazarethstift aber wird und muß vor wie nach den städtischen Armen seine Mittel bieten, und die Kommune verliert nichts, wenn das Lazareth nur Stift bleibt. A.

